

سُبْحَانَهُ

Had B-Shabo (le dimanche)

حاد بشابو (يوم الأحد)

Église St- Jacques Syriaque orthodoxe

كنيسة مار يعقوب للسريان الأرثوذكس



وفي البرية رأيت كيف حملك الرب
إلهك كما يحمل الإنسان ابنه
(تثنية 1:31).

Joyeuse fête papa

الأحد الحادي عشر بعد القيامة

No:125

20 حزيران/2010

آية العدد: يا بني لا تكن محبنا بالكلام ولا باللسان، بل بالعمل
والحق (1 يوحنا 3:18).

النص الإنجيلي: (لوقا 10:1-16)

وَبَعْدَ ذَلِكَ عَيَّنَ الرَّبُّ سَبْعِينَ آخَرِينَ أَيْضًا، وَأَرْسَلَهُمْ اثْنَيْنِ اثْنَيْنِ أَمَامَ
وَجْهِهِ إِلَى كُلِّ مَدِينَةٍ وَمَوْضِعٍ حَيْثُ كَانَ هُوَ مُزْمَعًا أَنْ يَأْتِيَ. فَقَالَ لَهُمْ: إِنَّ
الْحَصَادَ كَثِيرٌ، وَلَكِنَّ الْفَعْلَةَ قَلِيلُونَ. فَاطْلُبُوا مِنْ رَبِّ الْحَصَادِ أَنْ يُرْسِلَ فَعْلَةً
إِلَى حَصَادِهِ. اذْهَبُوا! هَا أَنَا أُرْسِلُكُمْ مِثْلَ حُمَلَانٍ بَيْنَ ذُنَابٍ. لَا تَحْمِلُوا كَيْسًا
وَلَا مِزْوَدًا وَلَا أَحْذِيَّةً، وَلَا تَسْلَمُوا عَلَى أَحَدٍ فِي الطَّرِيقِ. وَأَيُّ بَيْتٍ دَخَلْتُمُوهُ
فَقُولُوا أَوَّلًا: سَلَامٌ لِهَذَا الْبَيْتِ. فَإِنْ كَانَ هُنَاكَ ابْنُ السَّلَامِ يَحُلُّ سَلَامَكُمْ
عَلَيْهِ، وَإِلَّا فَيَرْجِعُ إِلَيْكُمْ. وَأَقِيمُوا فِي ذَلِكَ الْبَيْتِ آكِلِينَ وَشَارِبِينَ مِمَّا
عِنْدَهُمْ، لِأَنَّ الْفَاعِلَ مُسْتَحَقٌّ أَجْرَتَهُ. لَا تَنْتَقِلُوا مِنْ بَيْتٍ إِلَى بَيْتٍ. وَأَيَّةُ مَدِينَةٍ
دَخَلْتُمُوهَا وَقَبِلْتُمُوكُمْ، فَكُلُوا مِمَّا يُقَدِّمُ لَكُمْ، وَاشْفُوا الْمَرْضَى الَّذِينَ فِيهَا، وَقُولُوا
لَهُمْ: قَدْ اقْتَرَبَ مِنْكُمْ مَلَكُوتُ اللَّهِ. وَأَيَّةُ مَدِينَةٍ دَخَلْتُمُوهَا وَلَمْ يَقْبَلُوكُمْ، فَاخْرُجُوا
إِلَى شَوَارِعِهَا وَقُولُوا: حَتَّى الْعُبَارَ الَّذِي لَصِقَ بِنَا مِنْ مَدِينَتِكُمْ نَنْفُضُهُ لَكُمْ.
وَلَكِنْ اعْلَمُوا هَذَا إِنَّهُ قَدْ اقْتَرَبَ مِنْكُمْ مَلَكُوتُ اللَّهِ. وَأَقُولُ لَكُمْ: إِنَّهُ يَكُونُ
لِسُدُومَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ حَالَةٌ أَكْثَرَ احْتِمَالًا مِمَّا لَتِلْكَ الْمَدِينَةِ. وَيَلَّ لَكَ يَا
كُورْزِينُ! وَيَلَّ لَكَ يَا بَيْتَ صَيْدَا! لِأَنَّهُ لَوْ صُنِعَتْ فِي صُورَ وَصَيْدَاءَ
الْقُوَّاتُ الْمَصْنُوعَةُ فِيكُمَا، لَتَابَتَا قَدِيمًا جَالِسَتَيْنِ فِي الْمُسُوحِ وَالرَّمَادِ. وَلَكِنَّ
صُورَ وَصَيْدَاءَ يَكُونُ لَهُمَا فِي الدِّينِ حَالَةٌ أَكْثَرَ احْتِمَالًا مِمَّا لَكُمْ. وَأَنْتِ يَا
كَفَرْنَاحُومَ الْمُرْتَفِعَةَ إِلَى السَّمَاءِ! سَتُهْبَطِينَ إِلَى الْهَابِوَةِ. الَّذِي يَسْمَعُ مِنْكُمْ
يَسْمَعُ مِنِّي، وَالَّذِي يُرَدُّكُمْ يُرَدُّنِي، وَالَّذِي يُرَدُّنِي يُرَدُّ الَّذِي أَرْسَلَنِي.

حكمة العدد: كل الوجوه في العالم مرايا، فأني انعكاس يجده الناس في وجهك.

تعليق على النص الإنجيلي: إن الحصاد كثير يقول الرب يسوع. فهناك الكثير من النفوس العطشى والقلوب المشتاقة لعمل الرب. والعقول التي تبحث عن النور الحقيقي الذي أتى لينير ظلمة عالمنا. فلنطلب من إلهنا الحي القدوس أن يرسل الفعلة الصالحين ليعملوا كنيسته وشعبه المبارك ولتكن المبادرة للخدمة وتمجيد اسم الرب منك أخي القارئ.

قصة العدد: الهدية الفارغة (عن موقع القامشلي) .

عاقب رجل ابنته ذات الثلاثة أعوام لأنها أتلفت لفافة من ورق التغليف الذهبية. واستشاط غضباً حين رأى الطفلة تحاول أن تزين إحدى العلب بهذه اللفافة لتكون على شكل هدية. ثم أحضرت الطفلة الهدية لأبيها بينما هو جالس يشرب قهوة الصباح وقالت له: هذه لك يا أبي! أصابه الخجل من ردة فعله السابقة، ولكنه استشاط غضباً ثانية عندما فتح العلبة واكتشف أن العلبة فارغة. ثم صرخ في وجهها مرة أخرى قائلاً ألا تعلمين أنه حينما تهدين شخصاً هدية، يفترض أن يكون بداخلها شيء ما. ثم ما كان منه إلا أن رمى بالعلبة في سلة المهملات ودفن وجهه بيديه في حزن. عندها نظرت البنت الصغيرة إليه وعيناها تدمعان وقالت: يا أبي إنها ليست فارغة، لقد وضعت الكثير من القبل بداخلها. وكانت كل القبل لك يا أبي. تحطم قلب الأب عند سماع ذلك. وراح يلف ذراعيه حول فتاته الصغيرة، وتوسل إليها أن تسامحه. فضمته وغطت وجهه بالقبل. ثم أخذ العلبة من بين النفايات وراحا يصلحان ما تلف من ورق الغلاف المذهب وبدأ الأب يتظاهر بأخذ بعض القبلات من العلبة فيما ابنته تضحك و تصفق وهي في قمة الفرح.

أخوتي: ما أقسى لحظات الغضب التي لا مبرر لها. وما أصعب دموع أطفالنا الغزيرة النابعة من إحساسهم بالخجل أو سوء التقدير من قبل الأهل. لعلها تكون عبر وحكم تعلمنا الهدوء والمحبة الحقيقية الصافية.

أخبارنا: +بناء على دعوة من نيافة المطران ايليا باهي عقد المجلس الملي الجديد اجتماعه الأول وضم الإخوة (الياس قومي - انطون يونو - جاك بدرية - جوزيف كورية - شمعون أسمر - كابي يوسف - مراد حنوش - يعقوب دنحو - يوسف دنحو). وبعد طلب بركة الرب للمجلس الجديد تلا نيافته فصلاً من سفر أعمال الرسل موضحاً فيه روح الخدمة والمحبة التي يجب أن يتمتع بها كل من يخدم الكنيسة. وبعد التعارف بين الأعضاء تمت تلاوة بعض الفقرات من قانون المجالس المليية الموحد الصادر عن البطريركية الجليلية. وخلال هذا الاجتماع جرت الانتخابات لتوزيع الوظائف داخل المجلس ثم تلاها تشكيل اللجان، فجاءت النتائج على الشكل الآتي: الأخ جاك بدرية نائباً للرئيس - الأخ كابي يوسف أميناً للسر - الأخ انطون يونو أميناً للصندوق. اللجنة المالية وأعضاؤها الإخوة: مراد حنوش - جاك بدرية - جوزيف كورية. اللجنة الاجتماعية وأعضاؤها الإخوة: يوسف دنحو - مراد حنوش - شمعون أسمر - جوزيف كورية. واختتم اللقاء بتلاوة القسم الذي يتعهد فيه المجلس الجديد بالإخلاص لكلمة الرب وللكنيسة السريانية الأرثوذكسية في إيمانها وتقاليدها ولغتها السريانية والعمل لأجل ازدهارها. وسيباشر المجلس الملي الجديد مهامه في خدمة الكنيسة بعد الانتهاء من عملية التسليم والاستلام مابين المجلسين الجديد والقديم والتي يجب أن تجري خلال مدة أقصاها ثلاثون يوماً تلي اجتماعهم الأول طبقاً لقانون المجالس المليية.

+ بلغت واردات الصينية والشموع يوم الأحد 13 حزيران (589\$).

+ يوم الخميس القادم يبدأ صوم الرسل لثلاثة أيام بحسب تقليد كنيسةنا السريانية. وسيحتفل بعيد القديسين بطرس وبولس يوم الأحد القادم عوضاً عن يوم الثلاثاء 29 حزيران وهو يوم العيد بحسب التقويم .

+ عن شيخوخة صالحة انتقلت إلى رحمة الله المرحومة جورجيت خلف والدة الأخوة جورج وجوزيف وماري ومنى جولو .

حاد بشابو تطلب من الله للفقيدة الرحمة ولعائلتها الصبر والسلوان .

+ اليوم جناز الأربعين للمرحوم ابراهيم رزق توما المتوفي في زحلة. ويصبح والد السيدة جانيت توما زوجة الأخ بطرس خوري. للفقيد الرحمة ولذويه طول البقاء .

+ البارحة السبت تم إكليل الشاب دافيد جميل يوسف على الأنسة ميليسا اللبنانية. تهانينا للعروسين وذويهما وبالرفاء والبنين .

+ تهانينا للسيد دومينيك وزوجته السيدة سارة بوكرجي لقدم ايزابيل. حفظها الرب وترى في عزمكما .

+ بمناسبة عيد الأب فريق كرة القدم لأطفال الكنيسة يدعو كل عائلات الأبرشية إلى باركيو. وذلك اليوم الأحد بعد القداس في صالة مار يعقوب على هنري بوراسا. الوجبة \$10 للكبار و\$7 للصغار .

من يود المشاركة البطاقات لدى السيدة بولين اسكندر ايشوع.

+ الثلاثاء الماضي استقبل نيافة المطران ايليا باهي أخيه نيافة المطران مارسلوانس بطرس النعمة مطران حمص وحماة للسريان الأرثوذكس الذي وصل مونتريال في زيارة قصيرة قادماً من تورنتو برفقة الأب الريان استفانوس عيسى كاهن كنيسة مار برصوم. وقد حل نيافته ضيفاً على أسرة لقاءات الكتاب المقدس وألقى كلمة روحية مميزة كما أجاب بإسهاب على أسئلة الحضور. وقد غادر نيافته كندا بمثل ما استقبل به من حفاوة

وتكريم، متجهاً نحو لندن للمشاركة في تدشين كنيسةنا السريانية هناك. هذا وتستمر اللقاءات الروحية بإشراف الريان يعقوب يعقوب في الثامنة من مساء كل ثلاثاء في صالة مار يعقوب- هنري بوراسا. والدعوة عامة.

+ نقدم تهانينا إلى الطفل السرياني دارسي هارون (9سنوات) حفيد السيد بيير هارون لحصوله على ميدالية ذهبية في مسابقات تايكواندو، الحزام الأخضر في مونتريال .

+ لجنة الشباب وإدارة مهرجان الشرق (السريان) تدعو كل من يجد لديه الرغبة والوقت للعمل التطوعي خلال أيام المهرجان الممتدة ما بين 9 و11 تموز 2010. كذلك تباع اليوم بطاقات الحفل الافتتاحي الذي يقام مساء الجمعة 9 تموز في مطعم السلطان ويحييه الفنان السرياني القادم من السويد (رازق سعيد). للاستفسار والحصول على البطاقات (الثنم \$35) مراجعة الآنسات: (ناتالي خوري- لينا دولي).

النادي الصيفي لأطفال الكنيسة . CAMP DE JOUR

الموعد: 19 تموز ولغاية 13 آب 2010 .

(4أسابيع) بمعدل أربعة أيام في الأسبوع من الاثنين ولغاية الخميس. رسم الاشتراك \$200 عن كل طفل يتضمن كافة الأنشطة والمصاريف وسيدعم المجلس الملي هذا النشاط بمبلغ مالي جيد لكي يغطي مصاريفه الكثيرة. للتسجيل الاتصال مع الأخ كابي يوسف 6929990-514 .

Today's Bible reading (Luke 10:1-16).

1 After these things the Lord appointed seventy others also,^[a] and sent them two by two before His face into every city and place where He Himself was about to go. 2 Then He said to them, "The harvest truly is great, but the laborers are few; therefore pray the Lord of the harvest to send out laborers into His harvest. 3 Go your way; behold, I send you out as lambs among wolves. 4 Carry neither money bag, knapsack, nor sandals; and greet no one along the road. 5 But whatever house you enter, first say, 'Peace to this house.' 6 And if a son of peace is there, your peace will rest on it; if not, it will return to you. 7 And remain in the same house, eating and drinking such things as they give, for the laborer is worthy of his wages. Do not go from house to house. 8 Whatever city you enter, and they receive you, eat such things as are set before you. 9 And heal the sick there, and say to them, 'The kingdom of God has come near to you.' 10 But whatever city you enter, and they do not receive you, go out into its streets and say, 11 'The very dust of your city which clings to us^[b] we wipe off against you. Nevertheless know this, that the kingdom of God has come near you.' 12 But^[c] I say to you that it will be more tolerable in that Day for Sodom than for that city. 13 "Woe to you, Chorazin! Woe to you, Bethsaida! For if the mighty works which were done in you had been done in Tyre and Sidon, they would have repented long ago, sitting in sackcloth and ashes. 14 But it will be more tolerable for Tyre and Sidon at the judgment than for you. 15 And you, Capernaum, who are exalted to heaven, will be brought down to Hades.^[d] 16 He who hears you hears Me, he who rejects you rejects Me, and he who rejects Me rejects Him who sent Me."

جدد حياتك: (تقديم الأخ الياس قومي نقلاً عن الانترنت). >

- + حاول أن تجعل 3 أشخاص يبتسمون يومياً.
- + لا تضيع وقتك الثمين في الثرثرة.
- + لا تذكر من حولك بأخطاء قد مضت لأنها قد تسيء للحظة الحاضرة.
- + اقض بعض الوقت مع أشخاص تجاوزت أعمارهم 60 عاماً. وآخرين أعمارهم تقل عن 6 سنوات.
- + اقرأ كتب أكثر من التي قرأتها في العام الذي مضى.
- + اجلس صامتاً 10 دقائق في اليوم.
- + خصص من وقتك 10-30 دقيقة للمشي وأنت تبتسم.
- + لا تجعل الأفكار السلبية تسيطر عليك. ووفر طاقتك للأمور الايجابية.
- + اعلم أن الحياة مدرسة وأنت طالب فيها. والمشاكل كالمسائل الرياضية يمكن حلها مهما صعبت وتعدت.
- + تناول إفطارك كالملك. وغداءك كالأمير. وعشاءك كالفقير.
- + الحياة قصيرة جداً فلا تقضها في كره الآخرين.
- + لا تقارن حياتك بغيرك.
- + ليس من الضروري أن تفوز بجميع المناقشات والمجادلات.
- + سامح الجميع بدون استثناء.
- + مهما كانت الأحوال جيدة أو سيئة. هذا لا يعني أنها ستظل كذلك.
- + اتصل بوالديك وعائلتك دائماً.
- + عندما تستيقظ في الصباح اشكر الرب دوماً.

she have a great life without any interference full of prosperity and good health.

Yesterday Mr. David Youseph got married to Miss. Melisa Albanese. Congratulations and may God protect you and provide you with love and lots of children.

Today 20th of June on the occasion of father's day our energetic soccer team is organizing a **Bar-B-Q**, at our premises on Henri-Bourassa, all our parish is asked to participate in this reunion, first to get to know each other second to raise couple of dollars to cover the expenses of our young active team. The cost is only \$10, and for the young is \$7, for further information please see Mrs. Pauline Iskandar-Eishou.

Yesterday, His Eminence Archbishop Elia Bahi received his brother Mar Silvanus Boutros Al-Nemeh Archbishop of Homs & Hama, who came to Montréal after a short visit to Toronto accompanied with Rabban Estephanos Issa priest of St. Barsaumo Church. Archbishop Silvanus conducted last Tuesday's bible study and gave intelligible answers to many questions asked, after which he left us to London England to participate in the consecration of our church.

This it will continue our Tuesday's Bible study as usual and the theme is the "Epistle of Paul the Apostle to the Romans," managed by Rabban Jack at 8:00 pm, at 4375 Henri- Bourassa West.

Our summer camp will resume on the 19th of July till the 13th of August 2010. Four days only per week (*Monday, Tuesday, Wednesday and Thursday*). The fee to cover the expenses is only \$200 per child,

The new board of directors had their first meeting upon the request of his eminence Elia Bahi (*Mr. Antoun Yono, Mr. Chamoun Asmar, Mr. Elias Kawmi, Mr. Kabi Yousif, Mr. Jack Badrieh, Mr. Joseph Kourieh, Mr. Murad Hannoush, Mr. Yaacoub Danho, and Mr. Youssef Danho*). After the customary ceremonies, usual prayer and the introduction the meeting resumed with the distribution of the tasks: Mr. Jack Badrieh vice president, Mr. Kabi Yousif secretary, Mr. Antoun Yono treasurer. As for the committees: Mr. Murad Hannoush, Mr. Jack Badrieh, and Mr. Joseph Kourieh for the finance, Mr. Youssef Danho, Mr. Murad Hannoush, Mr. Chamoun Asmar, and Mr. Joseph Kourieh for the social. The meeting closed after the members took the oath to protect our church its doctrines and our language.

The new board's responsibilities will be effective as soon as there will be transfer of authorities, which should not last more than thirty days as it is stipulated in our by-laws. Coming Thursday is the fast of the Apostles which is only three days according our tradition. We shall celebrate the feast of Sts. Peter and Paul coming Sunday which falls on the 29th of June according to our calendar.

With great sadness we announce the departure of Mrs. Georgette Khalaf, mother of George, Joseph, Marie and Muna Cholo, our sincere condolences.

Today we are celebrating the forty days after the departure of Mr. Ibrahim Touma who passed away in Zahle, the father of Mrs. Janette Touma wife of Mr. Boutros Khoury, we present our sincere condolence.

We congratulate Mr. Dominique and his wife Mrs. Sarah Boukarji for their new born baby Isabel, may

which it includes all the goodies, if there will be any shortage the board will cover it. We need volunteers, for further information please get in touch with Mr. Kabi Yussef (514) 692-9990.

The youth committee and the Oriental festival administration, are asking for volunteers to give a helping hand during our annual festival, from the 9th till the 11th of July 2010. Since we are not allowed by the municipality for the opening festivity later than 10'clock on our premises,we are forced to move the activity to the al-Sultan Restaurant, which Mr. Razek Said will be present to entertain us with his artistic talents. For further information and tickets(\$35) please get in touch with Miss. Nathalie Khoury and Miss. Lina Dawli.

Our collect for the last week was (\$589) thanks to all.

We extant our congratulation to Darcy Harun the grandson of Mr. Pierre Harun, he was in a competition on Saturday and he won the gold medal in his age and belt group (9 yrs., green stripe) "Tae Kwon Do".

Tech Pc.
Brian Murad
Technicien informatique

Cell : 514-961-0690